

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE RWANDAISE
COMMISSION NATIONALE DE LUTTE CONTRE LE SIDA
Projet Multisectoriel de Lutte contre le SIDA (MAP)

Kigali, le 10/7/2003



B.P. 7162 KIGALI

N. Réf: ...021.../UGP-CNLS/2003
V. Réf:

Décl : le 29/7/03
N° : 2539/21

Bwana Perezida w'Inama Nkuru
y'Urubyiruko
Kigali

Objet : Igurwa ry'ibikoresho

Bwana Perezida,

Nabonye urwandiko rwanyu
n°0123/CNJ/II/03 rwo ku wa 09/07/2003 rumenyesha ko mwifusa kugura ibikoresho mu
mafaranga y'umushinga VCT/intégré mukoresheje inzira musanzwe mukoresha mufatanije na
Minisiteri ibagenga.

Nk'uko twabiganiriye kuri telefoni nyuma
y'uko mbona urwo rwandiko, umushinga ufite amabwiriza akurikizwa mu byerekeye gutanga
amasoko (manuel de procédures) yumvikanyweho hagati ya Leta y'u Rwanda na Global Fund
yatanze amafaranga y'umushinga. Ayo mabwiriza akaba ateganya ko amasoko manini yose
ateganijwe mu bice by'umushinga (composantes) ahurizwa hamwe agatangirwa hamwe mu
mushinga. Kunyuranya n'ayo mabwiriza mu gutanga amasoko bishobora kugira ingaruka mbi
ku mushinga.

Ibyo kandi abashinzwe gucunga amafaranga mu bice (composantes) by'Umushinga
barabisobanuriwe neza mu mahugurwa Umushinga wabakoreye.

Ibyo rero ni byo Umushinga, ubicishije
kuri National Tender Board, wakoze utegura amasoko y'imodoka n'amapikipiki agenewe
ibice (composantes) by'Umushinga ari byo : CNJR, ANSP+, PNILT, DSS na TRAC.

Iryo soko rero nk'uko nabibabwiye rikaba
rigeze mu cyiciro cyo gufungura amabahasha cyabaye uyu munsi kuwa 10/7/2003.

Nkaba mbona gutangira gutegura irindi soko, uretse ko bitaba byubahirije ayo mabwiriza navuze haruguru ahubwo byaba no kudindiza icyo gikorwa cyari kigeze kure.

Mugire amahoro.

Bimenyeshejwe

- ✓ - Bwana Minisitiri w'Urubyiruko,
Siporo n'Umuco
- Bwana Umunyamabanga wa Leta Ushinzwe
kurwanya SIDA n'izindi ndwara z'ibyorezo
- Madamu Umunyamabanga Nyubahirizategeko wa
Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya SIDA
- Bwana Umuhuzabikorwa w'Umushinga VCT/Intégré
CNLS
- Bwana Ushinzwe gucunga Imali
UGP-CNLS

Dr Thomas KARENBERG
Umuhuzabikorwa UGP-CNLS

